

McDonald, l'hon. A. Hamilton, whip en chef du gouvernement au Sénat

Affaires étrangères

Autorisation au comité de se réunir pendant les ajournements du Sénat, 1250-1251

Affaires juridiques et constitutionnelles

Désignation d'un nouveau membre, 1250

Ajournements, 9, 42, 81, 180, 198, 228, 237, 313, 406, 446, 479, 512, 528, 579, 582, 623, 635, 691, 727, 765, 766, 771, 773, 777, 820, 831, 857, 988, 1074, 1125, 1127, 1155, 1182, 1198, 1217, 1229, 1242, 1257, 1266, 1272, 1342, 1355, 1371

Allocations aux anciens combattants, loi de 1952, b.m. C-233, 832-834, 848, 856

Associations coopératives, b. C-177, 326

Assurance-chômage, 1971, b. C-229, 1200

Assurance-récolte, b.m. C-185, 614-615, 718, 727

PFAA, 614

Saskatchewan, 614

Banques et commerce, comité permanent du Sénat

Autorisation au comité de se réunir pendant les ajournements, 1263

Autorisation au comité de siéger en même temps que le Sénat, 1343, 1371

Désignation d'un nouveau membre, 842, 1210

Casgrain, l'hon. Thérèse-F., hommage à l'occasion de sa retraite, 1238

Casier judiciaire, demandes de pardon, 843

Chemins de fer, b. S-1, (*pro forma*), 4

Chemins de fer Nationaux

Graisseurs de boudins, nombre et coût d'installation, 346

Revenu et service concernant le *Scotian* et l'*Ocean Limited*, 95, 346

Voitures «Highrail», nombre et utilisation, 346

Code canadien du travail (Normes), b.m. C-228, 1220

Code criminel (admissibilité des femmes à la fonction de jury), b.m. S-20, 1241

Codification de la loi de l'impôt sur le revenu, b. S-15, 858

Comités, approbation des budgets, 720-721

Communauté économique européenne, 314-318

Blocs commerciaux, problèmes résultant de l'expansion économique, 317-318

G.-B., entrée dans la C.E.E., 314-317

Canada, perte des tarifs préférentiels, 317

Extraits d'un discours du très honorable Geoffrey Rippon, 315-316

Compte rendu officiel, rectification au hansard du 24 novembre 1970, ii-216

Conférence constitutionnelle, 3e session de travail tenue à Ottawa, 1088

Conférence fédérale-provinciale de Victoria, retour du leader du gouvernement, 1152

Constitution du Canada, comité mixte spécial

Modification de la composition, 51, 229, 406, 1242

Dépôt de documents, 346, 834, 1152, 1218, 1228, 1343, 1355, 1360, 1370, 1371

Droit d'auteur, b.m. S-9, 1230

Expansion des exportations, b.m. C-184, 623

Félicitations à l'occasion de son retour au Sénat, 985

Finances nationales, comité permanent du Sénat

Autorisation au comité de siéger en même temps que le Sénat, 1124, 1218

Autorisation d'engager des services, 719

Modification de la composition, 311, 409